L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

DIMANCHE 14 NOVEMBRE 1880.

GRAND OPERA HOUSE.—La dernière représentation de "l'Assommoir" a été donnée hier soir, devant un public assez nombreux lorsqu'on pense au temps affreux qu'il faisait à l'heure où commence le spectacle. Ce drame a produit une très bonne impression sur le public et Mlle Eytinge et M. Searle garderont, croyons-nous, un bon souvenir du public de la Nouvelle-Orléans, qui ne leur a certainement pas marchandé ses applaudissements et n'a jamais laissé échapper l'occasion de leur témoigner sa sympathie. Ce soir, début de Mlle Adèle Belgarde, l'étoile du Sud, de beaucoup de talent, s'il faut en croire les extraits flatteurs que nous avons lus dans nos échanges.

THEATRE ST-CHARLES.—La fameuse troupe de Rentz-Santley, troupe de burlesque, commencera à exécuter ce soir son engagement de la semaine. Cette troupe est nombreuse et compte d'excellents artistes. Elle a pour étoile Miss Liza Weber dont le talent hors ligne a été admiré dans toutes les villes américaines où Miss Liza a consenti à jouer. On donnera pour les débuts de la troupe "Penn's Auntz Amoung the Pirates," avec de magnifiques costumes, de brillantes décorations, une musique nouvelle et une superbe mise en scène. Infailliblement le Vieux Drury va faire de bonnes recettes.

ACADÉMIE DE MUSIQUE—Ce soir, une nouvelle troupe comique pour représenter l'indomptable veuve Bedott, qui a captivé l'attention du public américain, partout où elle a paru sur la scène. Il y a beaucoup de caractères originaux dans la pièce, et chaque rôle est joué par un artiste de mérite. M. Ch. Bishop personnifie lui-même la veuve, et il paraît qu'il s'acquitte de sa tâche d'une manière véritablement merveilleuse. Il est habilement secondé, du reste, par MM. Barrow et Dickson et par Joséphine Parley et Nellie Peck. Soutenue ainsi, la veuve Bedott ne peut manquer de faire un brillant chemin.

Musique nouvelle.—M. A. E. Blackmar vient de composer une délicieuse ballade—*My Cigarette*—que M. Philip Werlein, marchand de musique, 135 Canal, a publiée.

M. Junius Hart, 191 Canal, a publié, de son côté, une jolie valse [Mamie Waltz], par M. Basile Barès, et la chanson "Naught can heal the wounded heart" chantée par Geo. Gale de la troupe de minstrels Barlow Wilson, Primrose & West. Les paroles sont de M. W. C. Woodward et la musique de M. Harry Sperra.

Une transformation surprenante.—MM. E. H. Adams & Bro ont depuis longtemps la réputation d'avoir toujours un fonds de marchandises très brillant, mais il est maintenant évident qu'ils étaient néanmoins fort en arrière de la perfection sous ce rapport. Maintenant qu'ils occupent les deux numéros 594 et 596 de la rue des Magasins et qu'ils possèdent ainsi des facilités beaucoup plus grandes pour étaler avec avantage leur assortiment si élégant et si varié, ils reçoivent les compliments enthousiastes de toutes les dames raffinées qui les honorent de leurs visites, et beaucoup d'entre elles viennent de quartiers éloignés.

Dr Jas. S. Knapp.—Parmi les meilleurs dentistes que possède notre ville, celui dont le nom sert de titre à ces lignes peut justement être compté. Établi depuis nombre d'années au No 15, de la rue Baronne, M. Knapp extrait les dents et exécute toute sorte d'opérations du ressort de sa profession, avec une dextérité qui lui a valu la vogue légitime dont il jouit.

Charbon.—MM. W. G. Coyle & Cie, 33 rue Carondelet, vendent aux plus bas prix du marché les charbons Pittsburg, Anthracite, Cannel, et les livrent à domicile sans frais de charroi. Toute commande sera remplie avec soin et promptitude. Voir plus loin une annonce à cet effet.

John's Restaurant.—Nous insérons depuis plusieurs jours un avis relatif au transfert du restaurant bien connu de M. John Streune, de la rue Bourbon à l'angle des rues Canal et Dryades, avis que nous signalons plus particulièrement à l'attention de ceux de nos lecteurs domiciliés dans les campagnes. Comme par le passé, M. Streune se propose de conduire son établissement avec cette générosité qui lui a valu sa vogue. Les amateurs de bonne chère trouveront toujours à "John's Restaurant" tout ce que le marché peut offrir de plus délicat: viandes succulentes, légumes et fruits, etc., et une cave des mieux assorties en la variété des vins et des liqueurs ne le cède pas à la qualité.

Groceries.—Fourrages, etc.—On verra quelque part dans nos colonnes l'annonce de MM. Biscontean frères qui ont à vendre dans leur établissement situé au coin des rues Bayou et Broad, des groceries, des liqueurs, du fourrage, du maïs, de l'avoine, du son et de la graine de coton. Les marchandises sont portées à domicile.

Transfert d'établissement.—M. Alexandre Redon, ayant transféré sa boulangerie "Rocky Bar" aux Nos 58 et 60 de la rue Bourbon, annonce à ses nombreuses pratiques qu'il continuera à leur fournir du pain chaud jour et nuit et de la première qualité.

Charbons Pittsburg, Anthracite et Cannel fournis aux bâteaux à vapeur, fabriques, presses à coton, familles et planteurs, en gros ou en détail, à très bas prix. Desforges, Montagnet & Cie.

—On mande de Philippeville (Algérie), que le 28 ont dû commencer devant le tribunal civil de cette ville, les débats d'un procès intenté par une dame veuve Desplaces contre M. Bellot, dit Bellot des Minières, ancien sous-préfet de Philippeville, pour avoir capté la succession d'un de ses administrés, M. C. de Lesseps.

M. Charles de Lesseps, qui est mort à l'hôpital de Philippeville n'ayant plus toute son intelligence, était un ancien conseiller d'Etat qui, pendant de longues années, avait été conseil de la Compagnie du canal de Suez.

Il possédait en Algérie, d'abord en association avec le baron Jules de Lesseps, puis seul de grandes exploitations de chênes-lièges, qui l'appelaient souvent en Algérie.

C'est pendant son dernier voyage qu'atteint d'affaiblissement mental, il fut circonvenu à ce que prétendent ses héritiers, par le sous-préfet, qui aurait fait tester M. Ch. de Lesseps en sa faveur.

Encore les 650,000 francs.—Nous avons déjà entretenu nos lecteurs de cette affaire, et l'on sait que M. Pagès est rentré en possession de la somme perdue. Mais voici des détails sur les pérégrinations de la somme perdue qui ne manquent pas d'intérêt et qui prouvent que la fortune vient aussi en jouant.

M. Pagès n'avait point laissé, comme on l'a dit, son paquet de valeurs dans les water-closets de la gare. Il l'avait laissé tomber sur le quai.

C'est là que cette liasse, enveloppée dans un simple journal, fut aperçue par trois soldats qui partaient en permission. Ces soldats s'amusèrent, ainsi que des enfants, à pousser du pied ce paquet qui contenait une fortune et à se le renvoyer mutuellement. Au moment de monter dans le train, l'un d'eux, par manière de plaisanterie, prit le petit ballot et le fourra de force dans la musette de son camarade Ezelot, qui se laissa faire sans soupçonner qu'il portait sur lui un trésor.

Arrivé à la station où il devait descendre, Ezelot se mit en route pour Neuilly (Aisne). Mais il se souvint qu'il y avait ce soir-là la fête dans un village où demeure une de ses tantes. Il se rend dans cette localité, s'y arrête et y danse pendant deux heures, sans avoir quitté sa musette, qui se balançait à son côté.

Après avoir bien dansé, Ezelot se met en route pour Neuilly, où il trouve ses parents, braves jardiniers qui n'ont d'autre fortune que leur travail.

La mère d'Ezelot déballe la musette de son fils, aperçoit le paquet, le jette sur une vieille table qu'elle avait payée cent sous il y a une quinzaine d'années, et dit à son fils en riant:

—Ah bien! je t'enverrai encore de l'argent pour que tu le dépenses à acheter des chansons et des images.

Puis on s'en va se coucher.

La liasse de 650,000 francs reste sur la table pendant quatre ou cinq jours sans que personne y prenne garde; une sœur d'Ezelot, mariée à un mécanicien, vient à la maison, aperçoit le paquet et développe le journal qui servait d'enveloppe.

Quelle ne fut pas sa surprise quand elle aperçoit des titres de diverses espèces! Aussitôt, sans avoir une minute d'hésitation, la famille Ezelot court chez le maire pour lui remettre sa trouvaille. Notez que ces braves gens ignoraient absolument la perte de M. Pagès, la récompense annoncée et l'impossibilité où ils auraient été de faire usage des titres perdus et dont les numéros avaient été signalés. C'était donc la plus scrupuleuse et la plus admirable probité qui les guidait.

Le maire de Neuilly était absent. Ils courent à la gendarmerie où ils trouvent le brigadier. Celui-ci télégraphie immédiatement à M. Beauvisage, agent de change à Paris, dont le nom se trouvait sur un bordereau. L'agent de change avertit aussitôt M. Pagès, qui prend le train et arrive, de nuit, à Neuilly-Saint-Front, chez le père Ezelot. On s'explique et tout le monde se rend à la gendarmerie.

Le brigadier ne se contente pas des preuves que lui donne M. Pagès, et, pour bien établir l'identité de celui-ci, part pour Paris accompagné du fusilier Ezelot.

C'est là que les 650,000 fr. furent rendus à leur propriétaire, qui remit aussitôt à Ezelot les 25,000 francs promis ... 5,000 fr. aux deux filles

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 14 novembre.—Température—Temps clair, vents du nord-ouest, température stationnaire ou plus basse et hausse du baromètre.

Température du 13 novembre 1880

Thermomètre de C. Duhamel, Opticien.

	Fahrenheit.	Centigrade
6 heures du matin	60	16
Midi	62	17
3 P. M.	62	17
6 P. M.	60	16

Bulletin météorologique.

Samedi, 13 novembre, 2 h. 08 P. M.

Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Augusta, Gia	67	Louisville, Ky	39
Atlanta	57	Memphis, Tenn	37
Corsicana, Tex	46	Mobile, Ala	59
Cairo, Ill	41	Montgomery, Ala	61
Chattanooga, Tenn	46	Nashville, Tenn	37
Cincinnati, O	41	New Orleans, La	62
Davenport, Iowa	27	Omaha, Neb	37
Dubuque, Iowa	28	Pittsburgh, Pa	37
Galveston, Texas	50	Savannah, Gia	75
Indianola	51	Shreveport, La	45
Keokuk, Iowa	34	St-Louis, Mo	45
Key West, Fla	83	St-Paul, Minn	38
La Crosse, Wis	28	Vicksburg, Miss	46
Leavenworth, Kan	43	Yankton, D. T.	26

Hauteur des eaux au-dessus de l'étiage (eaux les plus basses).

Augusta	8 03	Nashville, Tenn	16.04
Cairo, Ill	16 05	New Orleans*	13 00
Cincinnati, O	13.00	Omaha, Neb	5.10
Davenport, I	3.00	Pittsburgh, Pa	4 08
Keokuk, Iowa	3.06	Shreveport, La	8 02
La Crosse, Wis	2.04	St-Louis, Mo	8 02
Leavenworth, K	5.05	St-Paul, Minn	2.08
Louisville, Ky	7.03	Vicksburg, Miss	
Memphis, Tenn	9.09	Yankton	2 06

*Au-dessous du niveau des hautes eaux de 1874.

L. DUNNE, Sergeant Signal Corps, U. S. A.

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrits au Bureau de Santé dans les 24 heures:

Mariages.

Alfred D. Pilrce à Mme veuve Catherine Fischer;
Arnold Wille à Mme Vve Elisabeth Smola;
Henri Schnell à Mlle Catherine Steiber.

Naissances.

Mme Fred Diket, un garçon, 6 nov;
" Jas Poeey, un garçon, 6 nov;
" Jos Bahlmann, une fille, 4 nov;
" Jno C Uhl, une fille, 18 oct;
" J C Philippi, une fille, 3 oct;
" Edward Willis, un garçon, 16 juin;
" Fred Gallaty, un garçon, 10 nov;
" Henry Forschler, une fille, 4 nov.
" Fernando Escobedo, une fille, 8 juil,
" Wm F Boydell, une fille, 16 oct,
" John E Rach, une fille, 2 nov;
" Ambroise Ross, une fille, 7 nov.

Décès.

Agnes Poland, 3 mois, No 30 rue Sixième;
Guiseppo Lobrano, 64 ans, coin des rues Laurel et Quatrième, natif de l'île de Procida;
Veuve B A Morantes, 60 ans, No 286 rue Ursulines;
Jos Kerr, 30 ans, 97 rue Liberté;
Wilhelmina J Schuh, 19 ans, rue Calliope, près Clara;
Jas Kearney, Jr, 2 ans, coin des rues Johnson et Gasquet.

Voyageurs arrivés aux principaux hôtels.

HOTEL ST CHARLES.

L Chase, Kansas City; Jas Douglas, Le; A V Watson, Le; L H Hart, New York; J W Cox, Mobile; Alfred Clark, Cincinnati; R H Baykin, Ve; M Herman, Angleterre; Jas Lingan, Cal; A B Marks, M Milius, Isidore Well, New York; John Schweing, Frank Miller, St-Louis; H B Homeder, N-Orléans; A G Cochran, Jas B Eads, T B Craig, St-Louis; F J. Simple, Louisville; J E Moran, Baltimore; J L Mosley, Boston; Chas Schiff, Angleterre; Fred Wolffe, Ala; John Scott, Chattanooga; W L Nugent, Miss; Mlle A M M Dunn, St-Louis; J F Rodewald, Angleterre; W A Wood, St Louis; J B Kavanaugh, Albany; R H Lamborn, New York; Jno H Wiley, Phila; Mme Ballard, Le; Geo E Strong et femme, F W Strong, N-Orléans; R G Letting, C D Jamison, Memphis.

CITY HOTEL.

C O Chenault, Washington D C; D Lockhart, Buffalo, New York; Geo Gove, femme et fils, New Boston, Illinois; W D Bassett, Cincinnati, Ohio; A B Wooland, Lebanon, Tennessee; A H Generes, Bas de la Côte, Louisiane; M M Tarleton, A E Tarleton, E H Tarleton, Mme M A Tarleton, Nouvelle-Orléans; J H Wangelin et femme, Belleville, Illinois; J G Dashiel, San Antonio, Texas; J S Youngkin, Hallettsville, Texas; L S Belt, Texas; W M Putnam, Morgan Road; Mlle Mary Wilson, Louisiane; Carl Hinfelder et femme, Belleville, Illinois; Jno D Elliott, Tennessee; Edward M Wallace, Mobile.

L'association auxiliaire.—La réunion annuelle de l'association sanitaire auxiliaire a eu lieu, hier soir.

M. Cyrus Bussey occupait le fauteuil. M. Fenner, vice-président, a lu un long mais très intéressant rapport qui indique tous les travaux importants de l'association et dont nous tâcherons de publier une analyse dans notre prochain numéro.

M. Whitney a pris la parole pour approuver toutes les recommandations du rapport. L'exposé des faits, a-t-il dit, prouve que les travaux de l'association et la libéralité des citoyens, ont maintenu la salubrité de la ville; que sans la salubrité, notre commerce languira et la Nlle Orléans retombera dans l'inertie, dans la stagnation. M. Whitney a exprimé l'espoir que le public lira attentivement le rapport de M. Fenner.

MM. Baldwin et Bussey ont également approuvé le rapport.

L'association s'est ajournée après quelques observations de M. Booth et du Dr Devron.

Don pour un hôpital.—Nous traduisons de l'anglais:

Nlle-Orléans, 11 nov. 1880.

Au Rév. J. L. Leucht, en ville.

Cher et révérend monsieur,—Je viens d'apprendre que les Israélites de la Nlle-Orléans se disposent à faire construire un hôpital pour tous ceux qui voudront s'y réfugier. Désirant vous prouver combien j'admire les entreprises de ce genre, je vous prie de présenter à qui de droit la somme de deux cents piastres ci-incluse.

Je suis avec un profond respect,
Votre obéissant serviteur,
ALBERT BALDWIN.

Nlle-Orléans, 12 novembre 1880.

A M. Albert Baldwin.

Cher Monsieur—J'ai reçu la lettre par laquelle vous m'envoyez deux cents piastres pour la construction d'un hôpital juif à la Nlle Orléans.

Veuillez agréer mes sincères remerciements pour votre générosité spontanée, et me permettre d'ajouter que je suis heureux d'un acte, dans lequel je trouve une nouvelle preuve que vous êtes un de ces hommes à esprit large, de ces philantropes qui n'établissent pas de différence entre celui qui appartient à l'église et celui qui appartient à la synagogue.

J'ai l'honneur d'être
votre obéissant serviteur.
J. L. LEUCHT.

Cour Criminelle de District.—A la section A—Juge Roman—Le propriétaire de l'hôtel Cosmopolite est accusé de n'avoir pas, eu, conformément à l'ordonnance des cordes dans les chambres qui font face à la rue—cordes dont la présence est exigée pour les cas d'incendie.

Charles Keller est accusé de filouterie.

A la section B—Juge Luzenberg—O. Trezevant et Alex. Warren sont accusés de voies de fait; Wm. White, de petit vol.

Le ministère public n'a pas trouvé lieu à poursuivre Frank Brennan et Auguste Gusskoff, accusés d'avoir enfreint la section 3 de la loi 44 de 1879 en vendant des billets d'une loterie non autorisée; Thomas Gorham, accusé d'attaque dans une intention de viol; O. Holthoff, accusé d'avoir enfreint les sections 2,677 et 2,678 relativement à ceux qui exercent la médecine sans être munis d'un diplôme; Antoine Smithmarth, accusé de détournement de fonds.

Le tribunal a accordé un appel suspensif à Martin Nolan et Alex C. Giles, convaincus de meurtre le 30 octobre (les jurés ont écarté la peine de mort) et condamnés, le 10 novembre, aux travaux forcés à perpétuité.

Charley Krantz, qui, le 9 novembre, s'est reconnu coupable d'avoir, le 26 octobre, attaqué B. Senac, a été condamné à un mois de prison de paroisse. Il a été condamné, en outre, à quarante-huit heures de prison de paroisse pour avoir battu F. Thomas Jr., le 26 octobre.

Cour du juge Miltenberger.—Annie Paterson, Emma Westley et Benny White, accusés d'être suspects et dangereux, ont été envoyés en prison en attendant l'interrogatoire. Ils n'ont pu donner un cautionnement de $250.

Jake Johnson, accusé de voies de fait; L. Bosque, de vol—ont dû donner un cautionnement de $250 en attendant l'instruction.

Mme Robertson, qu'un "affidavit" accusait de vol, a été envoyée en prison.

Alfred Kerkins, petit garçon, pour avoir déchargé une arme dans limites de la ville, a été condamné à une amende de $5 ou à dix jours de prison de paroisse.

Lizzie Pendegrast, que Mme A. Lambias accusait de l'avoir insultée a été requise de fournir un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite. A défaut de cautionnement, elle passera vingt jours en prison.

Louisa Page, pour vagabondage, a été condamnée à une amende de $20 ou à trente jours de prison de paroisse.

Julia Jones, accusée d'avoir blessé Rosa Collins; Haas Ward, accusé de complicité ont été envoyés en prison, faute d'un cautionnement de $500.

Cour du juge Sheehan.—E. Poran, accusé d'avoir battu Jackson Rutledge, au coin des rues Prytania et Euterpe, a dû fournir un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

J. Mason, que Mlle Wimpf accuse de l'avoir fait emprisonner illégalement, a donné un cautionnement de $500.

William Robinson, accusé d'avoir blessé John Battle, a été requis de donner le même cautionnement en attendant l'interrogatoire.

Henri Thomas et William Kenney, qu'un affidavit accusait de voies de fait, ont fourni un cautionnement de $250

Rose Washington et Virginie Malden, accusées d'abus de confiance et de détournement de fonds, ont été envoyées en prison en attendant l'interrogatoire. Elles n'ont pu fournir un cautionnement de $500.

Paragraphes.—On a beaucoup parlé et on s'est beaucoup félicité, hier, de l'achèvement du canal qui part de Barataria, traverse le Lafourche, entre dans la baie de Timbalier et de là dans le bayou Terrebonne. L'ouverture de cette voie de communication entre la Nouvelle-Orléans et les paroisses situées le long du Golfe est d'une très grande importance pour cette partie de l'Etat et pour notre ville.

—Le surintendant de l'éducation publique, a nommé Mlle Ellen Kelly, membre de la direction des écoles de la paroisse Winn.

—Les commissaires de juris ont reçu, du juges Roman et Luzenberg, l'ordre de tirer de la roue les noms des citoyens qui devront remplir les devoirs de jurés en décembre.

—L'hon. Quintero, commissaire des Etats-Unis, a fait écrouer, après instruction, John Doyle, second du navire anglais "Peru." Doyle restera en prison jusqu'à ce qu'il soit réclamé par le consul, qui l'enverra à Liverpool, où il devra répondre à l'accusation d'avoir été d'une sévérité excessive à l'égard de l'équipage du navire.

—La nouvelle Société Lusitane de Bienfaisance de la Nouvelle-Orléans célèbre aujourd'hui, le vingt-troisième anniversaire de sa fondation. La procession quittera, à midi, la salle de la société, rue Decatur, entre les rues Ursulines et Dumaine, et, après avoir parcouru les principales rues de la ville, se rendra au Grunewald Hall, où le banquet aura lieu. Nos remerciements à M. H. Pretus, président, et M. Emile Sander, secrétaire, pour l'aimable invitation qu'ils nous ont transmise.

—Cet après-midi, à trois heures, Mgr le Coadjuteur bénira solennellement le nouveau couvent des Sœurs Bénédictines, près l'église de la Trinité. La bénédiction sera suivie d'une cérémonie plus imposante encore, une cérémonie de profession religieuse. Le dimanche suivant, la société de Ste-Cécile, fondée spécialement pour encourager la musique religieuse, célébrera dans la même église, son neuvième anniversaire par des vêpres solennelles suivies d'un concert sacré et de la bénédiction du Très Saint Sacrement.

—César Jones, Harry Davis et Emma Randall,—tous de couleur, ont été arrêtés au coin des rues Baronne et Thalie. Ils sont accusés de s'être battus, d'avoir troublé la paix et de s'être servis d'un langage indécent.

—Margaret Crowley, pour s'être enivrée et avoir troublé la paix, a été arrêtée au coin des rues Tchoupitoulas et Thalie.

—Annie Williams, Rachel Collins, Eliza White et L. Smith, toutes de couleur,—accusées, d'avoir fait un tapage infernal au coin des rues Constance et Delord, ont été écrouées à la station du deuxième "precinct."

—Tom Hastings, pour avoir troublé la paix à bord du bâteau à vapeur "Fred. Blanks," amarré au pied de la rue Gravier, a été écroué à la station du port.

—Hier matin, Owen Carahar, accusé d'ivresse et de bris de paix, a été arrêté au coin des rues Commune et Bassin.

—Un nommé McQuirk a eu une crise au coin des rues Première et Magasins. On l'a transporté chez lui, dans la rue Baronne, entre les rues Joséphine et St-André, où il a reçu les soins d'un médecin.

—Rose Washington et Virginie Meldon, accusées d'avoir volé, à Mme A. H. White, quatre-vingt-quatre pièces de linge, ont été arrêtées dans la rue Sixième, entre les rues Baronne et Carondelet.

—Le pont du coin des rues St. Jean-Baptiste et Bort est cassé.

—D. Murphy a été arrêté au coin des rues Marigny et Levée. Il est accusé d'ivresse, de bris de paix et de langage obscène.

—Une rixe a eu lieu, au coin des rues Douane et Franklin, entre Joe Adams et Alice Davis—le premier a été légèrement blessé à l'épaule gauche. Alice s'est enfuie, mais elle sera arrêtée.

—Hier matin, à deux heures et demie, au coin des rues Bienville et Tréme, Jake Johnson et Henri Alexander se sont battus. Alexander a été grièvement blessé au pied gauche. Johnson a pris la fuite; il a été arrêté quelques heures plus tard.

—Frank Thomas, c, accusé d'avoir assailli et battu A. Lozza, a été arrêté dans la rue Franklin, près Douane.

—Marie Robertson a été arrêtée au coin des rues Claiborne et St Philippe. Mme McDonald l'accuse de vol.

—Anthony Fortean et Gabriel Diaz, accusés d'avoir enfreint l'ordonnance qui défend de jouer de l'orgue de Barbarie après dix heures du soir, dans les rues, ont été arrêtés au coin des rues Trémé et St-Pierre.

—Marie Baptiste, c, pour s'être enivrée et avoir troublé la paix, a été arrêtée hier matin au coin des rues Franklin et Bienville; Marie Lewis pour avoir enfreint l'ordonnance 528 qui a trait aux prostituées, a été arrêtée au même endroit.

—Mame Robinson et Ophélia Léonard ont été arrêtées au coin des rues Dauphine et St-Louis pour s'être enivrées et avoir troublé la paix.

—R. J. Bailey a été arrêté au coin des rues Conti et Chartres. Il est accusé de s'être enivré, d'avoir troublé la paix, assailli l'officier de police Smyth dont il a déchiré l'uniforme.

—A la cour civile de district, la succession de Mme George H. Vinten et celle de Charles L. Laurent, sont ouvertes.

—Le Camelia Social Club donne son second grand bal paré et masqué le samedi, 20 novembre, à l'Odd Fellows' Hall. Le prix du billet est d'une piastre. Le comité des préparatifs se compose de MM. Henry Grover, chairman, L. P. Déjean, L. Pillot, A. Demarest et J. Dolhonde.

—Mme Octavia King, c, âgée de soixante-dix ans, domiciliée dans la rue Première, entre Rousseau et Fulton a été grièvement mordue à la jambe droite, par un chien féroce appartenant à Mme Donnolly, qui refuse de laisser tuer l'animal.

—John Bowman, c, âgé de soixante-seize ans, a eu des crises, hier matin, à dix heures et demie, au coin des rues Camp et Lafayette.

—Hier soir, à huit heures, l'opérateur Hastings [station du Port] a trouvé, en face de la station, le corps d'un blanc qu'on croit être celui de l'homme qui s'est suicidé, vendredi, 5 du courant, en se jetant dans le fleuve, au pied de la rue Bienville, et dont nous avons fait mention dans notre numéro du 6.

—A la même heure, Wm Martin a été arrêté au marché Poydras. Il est accusé de s'être enivré et d'avoir troublé la paix.

—Une charrette portant le No 3768 s'est heurtée, hier matin, à sept heures et demie, contre une charrette appartenant à M. Brennan, au coin des rues Bassin et Poydras. Le brancard du dernier véhicule a été cassé et le cheval a été légèrement blessé aux pieds de devant.

—Stephen Moore, c, pour s'être enivré et avoir troublé la paix, a été arrêté, hier soir, à sept heures et demie, à l'encoignure des rues Perdido et Franklin.

—Les administrateurs de la ville étaient, hier matin, à la cour civile de district, où s'est plaidé la question de la taxe de dix "mills"

—Le bureau des signaux nous annonce qu'il y aura probablement une gelée, ce matin, dans la partie nord-ouest de la région sucrière; qu'il n'y en aura probablement pas dans la partie sud-est.

—James Kearney, enfant de deux ans, est tombé dans une baille d'eau chaude; il est mort au bout de quelques heures.

—Hier matin, à huit heures et demie, Mélicie Charles, c., est tombée au coin des rues Decatur et Ursulines; c'est une attaque d'apoplexie. Elle a été transportée à l'hôpital.

—Un cheval attelé au cab No 156 s'est cassé la jambe, hier matin, à six heures un quart, au coin des rues Canal et Royale.

—Une rixe a eu lieu, dans la rue Constance, près Calliope, entre Annie Page et Jim Jones,—tous deux de couleur; Annie a reçu un coup de couteau à la tête. La blessure n'est pas grave. Jones s'est enfui.

Alexandre Dumas père va enfin avoir sa statue en plein Paris.

Le projet n'est pas nouveau. Aussitôt qu'on a pu y penser après les événements de 1870-71, le conseil municipal a débaptisé une rue de Belleville pour lui donner le nom de célèbre écrivain. Mais c'était bien peu.

Un comité vient de se former, composé d'anciens amis et admirateurs de Dumas. On a fait appel à la Préfecture de la Seine qui a concédé comme emplacement d'un monument la place Malesherbes—tout près comme on voit, de la demeure de M. Dumas fils. La statue sera exécutée par M. Chapu, déjà auteur du beau buste de l'auteur de "Henri III."

Parmi les membres du comité, citons MM. de Girardin, Legouvé, Sardou, d'Ennery et Albert Wolff, ce dernier ancien secrétaire de Dumas.

DÉPÊCHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE

NOUVELLES ÉTRANGÈRES

FRANCE.

Prospectus de la Compagnie du Canal de Panama.

Paris, 13—Le journal La Bourse publie le prospectus du canal de Panama. 590,000 actions de 500 francs chacune doivent être payées comme suit: sur demande, 40 francs par action; sur *allotment*, 85 francs; et le reste successivement après trois mois d'avis.

Le bureau se compose du comte De Lesseps, président; MM. De Girardin, Hellman, Seligman, Hayes et Renault et le général Turr. L'émission aura lieu en Amérique, à Londres, à Amsterdam, à Berlin et en Suisse. L'émission sera probablement faite à Paris, le 11 décembre.

Le général Farre sénateur à vie.

Paris, 13—La place de sénateur à vie rendue vacante par la mort de M. Broca échoit à la gauche avancée, laquelle, dans une réunion qui a eu lieu sous la présidence de Victor Hugo, a choisi le général Farre, ministre actuel de la guerre.

Condamnation de ceux qui ont entravé l'exécution des décrets.

Paris, 13—La Chambre des Députés a nommé un comité favorable à une enquête sur l'affaire du général de Cissey.

La Chambre a commencé la discussion du bill sur la réforme de la magistrature.

Le tribunal correctionnel a condamné les personnes qui ont tenté d'empêcher la police d'exécuter les décrets contre les congrégations non autorisées. On cite, entr'autres M. Cochin à un mois de prison, le vicomte de Larry, M. Amelot et le marquis de Boishébert à quinze jours de prison.

Paris, 13—La République Française dit: La Chambre des Députés avait raison d'abord, en donnant la priorité au projet de loi sur la magistrature dont l'urgence devient de plus en plus évidente et en exprimant son désir de voir se poursuivre jusqu'au bout la résistance à l'insurrection cléricale.

Le Pape et la question d'Irlande.

Londres, 13—Le correspondant du Times à Rome dit: On sait au Vatican que le Pape est fort embarrassé des affaires irlandaises. Il comprend fort bien qu'il ne s'agit pas d'une lutte entre catholiques et protestants, mais bien entre amis de l'ordre et anarchistes. Il désapprouve ouvertement le mouvement agraire; il désire aider le gouvernement anglais, s'il est possible.

Il sait bien qu'il n'entend qu'un côté de l'affaire; il sent qu'il pourrait, en rompant le silence, au lieu de faire le bien, produire un mauvais effet, à cause précisément de sa connaissance imparfaite des affaires d'Irlande.

La flotte du canal est arrivée à Queenstown, Irlande, hier, à midi.

Défaite des Kurdes.

Londres, 13—Une dépêche de Teheran au Standard dit: que Sheik Abdullah est entouré près d'Urumiah.

Les Perses ont capturé la ville de Soujd Bolas. Les Kurdes ont eu 200 hommes tués et 90 prisonniers.

Meurtre d'un agent de propriétés.

Cork, 13—M. Wheeler, agent de propriétés, a été tué d'un coup de feu, près d'Oola, comté de Limerick.

L'assassinat de M. Wheeler.

Lough Mask, 13.—M. Wheeler qui a été assassiné près de Cola comté de Limerick, était le fils d'un fermier protestant et non pas un agent. Il avait pris une ferme dont un fermier avait été chassé.

Il a été tiré de derrière un mur, et l'assassin a dû se trouver tres près de sa victime au moment où il l'a tuée, attendu que la moitié de la tête de Wheeler a été enlevée. Le cadavre porte onze blessures.

La question des terres en Irlande.

Londres, 13—Il y a eu deux séances de cabinet durant la semaine actuelle et d'autres suivront à courtes distances.

On croit généralement que la question principale qui fait l'objet des délibérations du cabinet est la question des propriétés en Irlande.

Il sera proposé à ce sujet des lois importantes durant la session prochaine. A ce propos, le Times de ce matin dit dans un éditorial:

Le seul remède aux maux de l'Irlande est un moyen équitable de transformer le fermier en propriétaire.

Il n'y a pas de raison pour que l'on ne s'occupe pas sérieusement de cette question.

Quant à l'affaire de Lough Mask, on demande qu'il soit ordonné à la troupe qui y est stationnée de ne pas tirer sur la foule sans l'ordre du magistrat.

Divers.

Londres, 13—Le maître du vapeur anglais Imbro allant de Charleston au Havre, qui est arrivé dans le Canal, le 9 courant, exprime la crainte que son navire n'ait été perdu au milieu des tempêtes qui l'ont assailli pendant la traversée.

Mort d'un général allemand.

Coblentz, 13—Le gén. Aug. von Goeben, de l'armée allemande, est mort.

L'affaire de la lettre chinoise, arrêt du juge Davis

New York, 13—Le juge Davis a rendu un arrêt longuement motivé dans l'affaire Kenward Philip.

Kenward Philip dit son honneur, est accusé de deux délits:

1° d'avoir écrit la prétendue lettre Morey en contrefaisant la signature de Garfield. Après que le général Garfield eut nié publiquement qu'il eut écrit cette lettre, l'accusé a écrit un article dans lequel il disait que Garfield commettait une imposture en prétendant n'avoir pas écrit cette lettre. Il semble que comme Henry L. Morey n'a jamais existé à Lynn, Mass. la lettre est évidemment un faux.

Ce n'est pas l'écriture de Garfield. Le jury aura à décider de l'innocence ou de la culpabilité de Philp.

Le défendeur doit répondre à l'accusation de diffamation et mis sous caution pour répondre à cette accusation.

New York, 13—Le juge Davis s'est montré très sévère à l'égard de Hewitt. L'intervention de Hewitt, a-t-il dit, dans cette affaire de lettre, a quelque chose d'extraordinaire, pour ne pas dire plus.

Suivant le témoignage de Hart, la façon singulière dont il reçut la lettre excita les soupçons. Il comprit que ce devait être une arme terrible entre les mains des ennemis de Garfield. Ne se contentant pas de l'avis des membres de sa rédaction, il prit la lettre et l'enveloppe et la porta au comité national démocratique. Là, il vit Hewitt, Barnum, Randall et plusieurs autres. Il leur dit qu'il ne voulait pas publier ce document s'il était faux. S'il était authentique, il se hâterait de le publier avant tous les autres journaux.

M. Hewitt, ajoute Hart, a examiné avec beaucoup de soin la lettre, il passa au moins une demi-heure à cet examen, puis il affirma que la lettre et la signature étaient bien de la main du général Garfield. On prit alors des photographies de la lettre pour l'usage du comité. Pourtant Hart dit qu'il n'était pas suffisamment édifié sur l'authenticité de la missive.

Il vit de nouveau Hewitt qui lui affirma de nouveau que lui, Hewitt avait examiné de nombreuses lettres de Garfield et que la lettre Morey était bien authentique, il n'est pas étonnant que Hart, dominé par le besoin qu'ont les éditeurs de faire sensation ait publié la lettre sans plus d'examen; mais il est étonnant qu'un homme d'une sagacité connue, d'une grande expérience dans les affaires publiques et privées, qui est supposé avoir le respect de la justice et de la vérité, qui prétend être un expert en écriture, ait admis une pareille lettre, quand tant de circonstances la rendaient équivoque, quand elle était adressée à un homme qui lui était parfaitement inconnu; quand elle pouvait faire tant de mal à ses amis intimes, si, dans l'avenir, on en constatait la fausseté. Quelque part de responsabilité qu'il faille attribuer aux autres dans la publication de cette lette, la plus lourde retombe sur M. Hewitt; c'était un membre du comité; il savait évidemment l'usage qu'on devait faire le comité; il savait que Garfield avait démenti cette lettre et l'avait traitée d'ignoble et stupide contrefaçon,

4° Aucun membre du comité n'a vu la lettre ni aucune copie, ni aucune partie, avant sa publication.

5° M. Hart, éditeur du Truth, porta la lettre au quartier-général du comité le 20 octobre. Tous ceux qui sont familiers avec l'écriture du général Garfield croyaient que la lettre était bien authentique.

6° Bon nombre de copies ont été achetées par le comité; Hart avait négligé d'acheter tous les clichés.

7° La lettre n'ayant pas été démentie malgré une dépêche du Herald, le comité a cru devoir livrer les clichés. Le comité a cru agir convenablement pensant que la lettre exprimait les vues du général Garfield.

8° Le démenti n'a été donné que quatre jours après la publication dans le "Truth," et comme il n'était appuyé d'aucune preuve, le comité n'y a attaché aucune importance sachant surtout que M. Garfield avait déjà été compromis dans d'autres scandales.

9° Le comité a fait tout ce qu'il a pu pour prouver que H. L. Morey existait, alors qu'on le lui affirmait.

10° S'il y a eu faux, le comité n'en a jamais rien su.

11° Le comité est d'avis que l'on punisse ceux qui ont commis toute espèce de faux. Il n'avait en vue que d'obtenir la vérité, et la poursuite a manqué à son devoir en ne faisant pas comparaître Garfield comme témoin.

Par ordre du comité,
WM H. BARNUM, Président.
T. PRINCE, Secrétaire.

Lettre de M. Hewitt.

New York, 13—M. Abram Hewitt a écrit la lettre suivante en réponse à l'opinion émise par le juge Davis.

Je viens de lire l'opinion du juge Davis sur ma connivence prétendue avec la lettre Morey. Une grande partie de cette opinion m'est consacrée. Pour prouver que le juge a manqué à son devoir, je donne le compte-rendu suivant de ce qui s'est passé à la cour en ce qui me regarde.

La lettre avait été publiée dans le Truth avant que je n'en eusse vu l'original ni la copie. Le juge devait connaître ce fait qui résultat de ma déposition et de la date de mon entrevue avec Hart.

L'examen de la lettre a eu lieu le 20 octobre après la publication, et non auparavant; que si Hart a fait une erreur de date, le juge n'en doit point profiter pour attaquer la réputation d'un citoyen, quand il ne lui est plus possible de répondre.

J'ai écrit à M. Hart qui a répondu que jamais il n'avait dit, ni témoigné, ni pensé que M. Hewitt ou tout membre quelconque du comité eut vu la lettre avant la publication.

Je ne me suis jamais non plus prononcé sur la lettre et la signature du général Garfield, j'ai au contraire dit devant Hart que la lettre ne devait pas être de Garfield, mais que je croyais que la signature était de sa main. M. Hewitt prouve ensuite que le juge lui a attribué faussement des paroles et des actes étranges.

Comité d'enquête sur les fraudes électorales à N. Y.

New York, 13.—Un meeting de démocrates notables s'est assemblé ce soir pour s'occuper de l'enquête sur les fraudes qui ont eu lieu aux récentes élections.

Il a été nommé un comité pour faire une enquête sur les élections dans 12 districts, sur les persécutions des républicains de couleur contre les démocrates de couleur, sur les abus de pouvoir de Davenport.

La catastrophe de Stellarton.

Les hommes chargés d'aller à la recherche des cadavres ont pu constater que la mine est en feu. On a arrêté les pompes qui fonctionnaient, afin que l'eau montant, put éteindre l'incendie. On a retrouvé deux cadavres plus tard.

Depuis on a retrouvé trois cadavres et des chevaux morts, mais on n'a pu remonter que deux cadavres à la surface.

On a pu ramener également à la surface un vieillard et un enfant qui ont été rappelés à la vie.

Une lettre du général Hampton.

Greenville, Car. du Sud, 13—Le Daily News publie une lettre du général Hampton, dans laquelle il dit:

Il regarde comme très important pour le Sud que le parti démocrate conserve son organisation. Le fait que nos amis du Nord ne peuvent nous donner tous les votes qu'ils nous avaient fait espérer n'est pas une raison pour nous de les abandonner.

Ce sont les événements qui doivent diriger la politique future du parti. Quant à la question présidentielle elle est réglée, et je regarderais toute tentative de l'infirmer comme révolutionnaire.

Rapport annuel du gén. Pope.

Washington, 13—Le rapport annuel du gén. Pope donne toute l'histoire des troubles indiens, dans le Colorado et le Nouveau Mexique. Il attribue le soulèvement de Victoria au projet du gouvernement de transférer cette bande à l'agence de San Carlos dans l'Arizona.

Le maintien des troupes est d'autant plus difficile que cela tend à la fois à empêcher les invasions des Indiens dans le Texas et le Kansas, et les invasions du territoire indien par les colons blancs.

Le comité national démocratique et l'affaire de la lettre chinoise.

New York, 13—Le comité exécutif national démocratique a tenu une séance particulière, hier soir, qui a duré jusqu'à minuit. Étaient présents: W. H. Barnum, Fred. O. Prince, Wm. J. Hewitt, Wm. Armstrong et Wm. L. Scott. Hiram Atkinson représentant Bradly B. Smally. Cardena représentant Alvah W. Galloway et Wm. Whitney, Horsey.

Le comité a publié l'adresse suivante:

En réponse à certaines demandes le comité établit:

1° Ni le comité ni aucun membre du comité n'a pris aucune part active dans la publication de la lettre Morey.

2° Il n'en a eu connaissance que dans la nuit qui a précédé la publication dans le "Truth" le 20 octobre.

3° Le président a requis M. Smalley d'examiner la lettre, mais dans les bureaux du "Truth", on a refusé de la laisser voir.

Elections de Pensylvanie.

Harrisburg, 13—Les retours complets de cet Etat donnent à Garfield une pluralité de 37,276.

Memphis, Tenn. 13—Le fleuve a monté de 8 pouces. Arrivés Mollie Moore et Gold Dust pour St Louis. Parti: Vint Sherkle, pour Cincinnati. Colorado, pour St Louis. Temps couvert.

Etat hebdomadaire des banques associées.

New York, 13—

Emprunts	augmentation	$599,800
Espèces	diminution	1,736,300
Legal tenders	augmentation	495,300
Dépôts	diminution	88,500
Circulation	augmentation	16,900
Réserve	diminution	1,228,875
Les banques ont maintenant en caisse		503,250

en sus des réquisitions légales.

Marchés américains.

Liverpool, 13, midi—Coton, plus facile. Ventes estimées à 8,000 balles, dont 1000 pour la spéculation et l'exportation. Recettes 14,500 balles, dont 14,200 américaines. Middling Uplands 6 7[16d. Middling Orleans 6 11[16d. Futurs faibles: Uplands Low Middling clause, livraison en novembre 6 6 11[32d, novembre janvier et février 6 5[16d, février et mars 6 5[16d, mars et avril 6 11[32d, avril et mai 6 3[8d, mai et juin 6 7[16d.

Londres, 13, 12.30 p. m—Consols au comptant 99 7-16d, à terme 99 9[16; nouveaux 4 p. c. 114; nouveaux 5s 104 5[8.

2 p. m—Coton facile mais pas coté plus bas. Ventes d'aujourd'hui 8,000 balles, dont 1000 pour la spéculation et l'exportation.

Paris, 13, 4 h. p. m—Rentes 85f. 60.

Argent, Stocks, etc.

New York, 13, soir—Argent 3 à 5; change 4.80 1[2 pour 60 jours: gouvernements fermes et en hausse; nouveaux 5's coupons à 101 3[4, 4 1[2's coupons à 112, 4's coupons à 110 5[8; bons d'Etats calmes.

New York, 13—Balance à la Sous-Trésorerie:

Espèces ... $72,077,875
Currency ... 4,561,532

Marchés américains.

New York, 13—Coton—Recettes nettes 127, brutes 3 193, futurs fermes à la clôture; ventes 54,000 balles. Novembre 10,85 à 10,86; décembre 10,76 à 10,67; janvier 10,85 à 10,86; février 10,97; mars 11,11 à 11,12; avril 11,25 à 11,26; mai 11,37 à 11,39; juin 11,49.

New York, 13—Coton fermes. Ventes 660 balles. Uplands 10 15[16; Orleans 11 1[16. Recettes nettes consolidées 38,451. Exportation pour la Grande Bretagne 4,948; France 8,538; Continent 17,973; Manche 1,300.

PASSES.

Port Eads, 13, midi—Vents légers d'est sud-est. Arrivés, steamship anglais Texas, capt Browse, à 6.25 hier soir, 26 jours de Liverpool, via Corunna et Havane, à Silas Weeks & Co.

Steamship allemand Prins Frederick Carl, capitaine Mohr, 2 jours de la Havane, à 7 hier soir, à Knoop, French & Co.

Steamship New Orleans, capt Halsey, à 9.30 A. M., de New York, à A. A. Moulton.

Pas de départs.

Port Eads, 13, 6 p. m—Vent nord est et frais. Arrivés: Barque norvégienne Aalesund, Schage, capitaine, en 46 jours de Rio de Janeiro, avec un chargement de café, à J. L. Phipps & Co.

Brick américain, John Welsh Jr., Armstrong, capitaine, en 14 jours de Trinidad.

Goélette May Evelyn, Hanson, capitaine, en 4 jours de Utilla, à S. Oteri & Bros.

Parti: Steamships Timsah, pour Liverpool et Clinton pour Havane.

FLEUVE ET RIVIÈRES.

Shreveport, La., 13—Temps froid, légère pluie presque toute la journée; couvert et froid ce soir. La rivière baisse. Parti: Silver City pour la Nlle-Orléans.

Vicksburg, Miss., 13—Temps froid; thermomètre 47; légère pluie toute la soirée. Montant: Ed Richardson à 8 a m; Belle of Shreveport hier soir; Grand Tower à 5 p m. Pas de bateaux descendant.

Memphis, Tenn, 14, midi—Le fleuve monte. Partis City of Helena pour Vicksburg; Charles Morgan pour la Nlle-Orléans. Neige et givre.

Cincinnati, 13—La rivière a 13 pieds et reste stationnaire. Temps couvert et frais. Partis, New Mary Houston pour la Nlle-Orléans.

Pittsburg, 13—La rivière à 6 pieds et baisse. Temps couvert et froid.

Louisville, 13—La rivière a 6 pieds 10 pouces et baisse. Temps couvert et frais.

St-Louis, 13—Le fleuve a 8 pieds 2 pouces et reste stationnaire. Temps clair et froid. Parti, Kate Kinney pour Vicksburg, Guiding Star et Dippold étbarges de la Nlle-Orléans.

Cairo, 13—Le fleuve a 16 pieds 5 pouces et monte. Temps clair et froid. Arrivés: Annie P. Silver. Partis Gold Dust pour Vicksburg.

Nouvelles Télégraphiques.

La France et la route du Simplon.

Paris, 9 novembre.—On annonce que M. Léo Renault, député de Seine-et-Oise, proposera à la chambre d'accorder une subvention de 50,000 00 de francs pour la construction d'un tunnel à travers le Simplon. On dit que cette proposition sera faite à la suggestion de M. Gambetta.

Retour à Paris de Louise Michel.

Londres, 9 novembre.—La fameuse Louise Michel, de retour de la Nouvelle-Calédonie où elle a purgé sa condamnation, a quitté hier soir Londres pour se rendre à Paris. Une députation considérable de communards s'était rendue à la station du chemin de fer pour assister à son départ et la féliciter. On a prononcé des discours, chanté la *Marseillaise* et fait montre d'un grand enthousiasme.

Un homme prudent.

Londres, 9 novembre.—M. Félix Pyat s'est réfugié à Bruxelles afin d'éviter la prison.

Londres, 9 novembre.—Une dépêche de Paris au *Times* dit que les députés de l'Union républicaine et de l'extrême gauche ont approuvé la proposition faite par M. Laisant, de créer un comité d'enquête dans l'affaire du général de Cissey. Cette proposition sera soumise à la Chambre sans retard.

M. Dufaure a donné sa démission de président de la commission du contentieux, pour manifester son opposition à la politique anti-cléricale du ministère.

ESPAGNE.

Martinez Campos et Serrano.

Londres, 9 novembre.—Une dépêche de Paris dit qu'un télégramme a été reçu de Madrid annonçant que le maréchal Martinez Campos a eu une entrevue cordiale avec le maréchal Serrano qui lui a déclaré qu'il était déterminé à ne pas sortir de la retraite dans laquelle il vit.

LOUISIANE.

ROULAISON.—La roulaison continue, comme de juste.

Nous avons eu une petite glace, qui n'a pas fait de mal. Disons même qu'elle a fait du bien, étant tres légère.

La pluie a suspendu les travaux du champ pendant quelques jours.

Le vent a couché les cannes—ce qui ne permet pas aux couteaux de les abattre aussi vite.

Mais il fait prestement beau temps.

C'est l'*Indian Summer*.

C'est l'été de la saint Martin.

Cela durera quinze ou vingt jours, pensons-nous.

Profitons-en, profitons-en.

Quant au rendement, il est toujours très satisfaisant.

Et s'il est permis aux bonnêtes et courageux planteurs de sauver toute leur récolte, les planteurs, demain, pourront se frotter joyeusement les mains.

Ils se souviendront avec gratitude et reconnaissance de l'année 1880.

Quant à la politique, qu'ils l'envoient à tous les diables.

Et ce n'est pas Garfield qui donnera du pain et du jambon aux travailleurs.

Autographes de comédiens.

Les indications suivantes sont extraites, par la "Revue anecdotique," de divers catalogues de ventes récentes:

Mlle Clairon.—L'orthographe de cette illustre tragédienne est des plus curieuses; en voici un amusant spécimen, emprunté à une lettre adressée par elle au comte de Pontvelle, et datée de Fontainebleau. "C'est une lettre remplie de pénibles et amoureuses confidences.

Ce que j'ai souferre ne ce qui soit pas. J'ai eu le coeu déchiré. La peine que j'ai du vous faire a étai mon plus grand chagrin..."

Mlle Sarah Bernhardt.—Lettre mélancolique adressée à un critique dramatique, sur papier à son chiffre, avec cette devise: Quand même.

"Je suis triste et découragée et si je ne travaillais pas beaucoup en dehors du théâtre, je me sauverais loin, bien loin dans des mondes ou l'intrigue n'est pas connue et où la bassesse n'a pas cours."

—Avez vous des rhumatismes, des douleurs dans les jointures? Souffrez-vous de la goutte? Essayez avant tout des cataplasmes de feuilles de choux; ça ne vous coûtera rien ou presque rien, et vous n'aurez peut être pas besoin d'autre chose. Voici comment on fait ces cataplasmes et la manière de s'en servir. On prend de trois à cinq grandes feuilles de choux; on enlève la partie dure de la grosse côte du milieu et on aplatit les autres avec le manche d'un couteau. On met ensuite les feuilles les unes sur les autres et on les coupe ensemble. Cela fait on les approche du feu, et lorsqu'elles sont bien ramollies et tièdes, on les applique sur la partie malade mise à nu, et on les fixe au moyen d'une bande ou de serviettes. Au bout de douze heures le mal n'a pas disparu, on renouvelle l'appareil.—Je parie que vous ne vous doutiez pas de cela.

—Il est grandement question d'une descente de police chez tous les opticiens.

L'autorité veut, assure-t-on, faire disparaître des vitrines tous les baromètres représentant des capucins. M. Constans ayant déclaré que ces emblèmes étaient séditieux.

—C'en est fait. Le vieux préjugé qui faisait encore des comédiens des êtres à part, le seul qui, l'excommunication levée et les foudres de l'Eglise éteintes, les isolât encore du commun des mortels, ce préjugé séculaire est détruit.

Le *Journal officiel* va publier la nomination de M. Got, sociétaire de la Comédie-Française, comme chevalier de la Légion-d'honneur. Et l'on assure que l'aurore de 1881 verra fleurir les boutonnières de M. Constant Coquelin et du bel Arsène Delaunay.

—Un brave garçon de nos amis nous disait hier, d'un air navré, en parlant de sa maîtresse:

—Enfin, c'est une Dalila; et j'étais déjà chauve.... juge un peu!

—Un jour, en chemin de fer, deux chasseurs se prennent de querelle; on en vient aux injures; bref, on décide qu'une rencontre est inévitable. On décide également qu'on se battra au fusil.

On arrive sur le terrain, on place les adversaires à cent mètres, et ils font feu en même temps.

A ce moment passe un lièvre, qui tombe frappé des coups.

La réconciliation s'est faite, cette fois-là, au civet.

Aux plus hautes marées, succèdent les plus basses eaux.—"On encore": Après l'hiver, le printemps.

—Mesures hygiéniques prises par un provincial sur le point de quitter sa localité. Ceci pourrait être dédié à M. Alphand.

—Papa, que fais-tu là à respirer l'odeur du fumier?

—Ma fille, je m'entraîne pour le voyage que je vais faire à Paris.

—Les grands couteaux ne font pas les grands cuisiniers.

—Veux-tu des œufs, souffre le caquetage des poules.

BULLETIN FINANCIER.

Samedi, 13 novembre, 1880

COMPTOIR D'ÉCHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

	Echanges	Balances
13 novembre	1,930,935 29	136,084 73
Même temps la semaine dern.	1,539,037 00	162,109 22
Total la semaine dernière	11,825,512 76	1,093,335 15
Total la semaine précédente	10,918,780 86	1,363,742 23

LE MARCHÉ MONÉTAIRE est ferme.

Les taux d'escompte par an sont comme suit:

Papier de commerce exceptionnel ... 9 à — pour cent
do A1 ... 10 à — "
do seconde classe ... nominal
Prêts sur garanties collatérales ... 8 à 9 pour cent
Hypothèque A1 ... 8 à 9 "
do seconde classe ... nominal

ARGENT—

a Argent américain [étalon] ... 99½ à 100
a do [trade dollar] ... 94 à 95
a Dollar mexicain ... 87 à 87½
Doublons espagnols et Patriot ... $15 40
a Argent en lingot [N. Orléans] ... $1 12 8
a do [Londres] ... 51 13[16

a En monnaie courante. a L'once en monnaie courante.

HOTEL DES MONNAIES.

Exposé hebdomadaire.

Dépôt d'or [onces] ... 38 88
do d'argent [onces] ... 246 80
Payé aux déposants ... 59,991 94
Expédition de Standard Dollar ... 183,000 00
Argent monnayé ... 190,000 00
Prix de l'argent en lingot, par once, pour le fin ... $ 1 12 5

LE CHANGE montre un déclin.
LE STERLING est un peu plus bas.
LES FRANCS sont faibles.

a Connaissement de navire et A1 steam ... 475½ à 479
a Traites de banquiers [sommes fortes] — à 481
do [sommes faibles] — à 481½
a Soixante jours
Banquiers ... 481
à vue ... 483½
a Francs de commerce ... 5.30
a Traites de banques, nominales. — 5.25
a Soixante jours.

LE CHANGE A VUE SUR NEW YORK est un peu plus bas pour le commerce

Nous cotons comme suit:

Les Banques tirant des chèques au pair.

Les banquiers tirant des chèques à 50c d'escompte par 1000.

Traites de commerce à 1,25 d'escompte par $1000 à —

contre $1,25 à $1 hier

LES ACTIONS montrent très d'animation.

CONSOLIDES DE L'ETAT ET BONS A PRIME—Le tableau ci-après indique le cours des opérations à la Bourse dans les Consolidés de l'Etat et les Bons à prime, les premiers fermant aux cotes d'hier et les derniers plus forts.

Aujourd'hui	Consolidés de l'Etat		Bons à prime.	
Bureaux.	offre.	deman.	offre	deman
10 A. M.	50⅞	51¼	34¼	34¾
12 M	50⅞	51¼	34¼	34¾
2 P. M.	50⅞	51¼	34	34¾
3½ P. M.	50⅞	51¼	34¼	34¾
Clôture d'hier	50⅞	51¼	34¼	34¾

VALEURS DIVERSES—Voici les dernières cotes courantes recueillies de diverses sources authentiques:

	offre.	dem.
1re hypothèque du Chicago, St-Louis et N. O. R. R.	108	—
1re hypothèque du Jackson R. R.	—	—
2d do coupon	—	—
2d do dette	108	—
Bons consolidés de la ville	46	—
Coupons de la ville à moitié payés	—	51
Scrip de la ville 1875	38	40
Cts de police 1874	—	20
Mandats de Levée	—	—
Mandats d'Etats constitutionnels	88	89½
do do ordinaires	63	65½
Cts d'intérêt de janvier sur les Bons de l'Etat	61	—
Bons à prime tirés	141	—
Privilège sur les Bons à prime	5 0[0	7 0[0
Louisiana 7's	50⅞	51¼
do 2's	47	—
do 4's	63	—
Louisiana 3's ... Baby Bonds	55¼	56
Louisiana 7's à New York	56¾	—
Hypothèque du N. O. City R. R.	109¼	—
Hypothèque du Waterworks Co'd	—	—
Act 93 Cts	29	29¼
U. S. 4 0[0	109¼	110¼
do à New York	110¼	110¾
do à Londres	114	—

VENTES A LA BOURSE DE LA NLLE ORLEANS

Bureau à 10 A. M.

50 actions du Slaughter House Co ... 22½
39 actions du Waterworks Co ... 46¾

Bureau à 12.

1,000 Louisiana 7's petits ... 50
10 000 Bons à Prime ... A jusqu'au tirage et int ... 34½

Bureau à 2 P. M.

10 actions Waterworks Co ... $46¾
50 do ... 46¾
10 do [A 90 et int] ... 46¾
12 actions du N. O. Ins Co ... $55¼
5,000 Bons à prime ... 34¾
2,120 do ... 34¾
10 000 do A jusq. tirage et int ... 34½
10,000 do do ... 34½

Bureau de clôture à 3½ P. M.

40 actions de la compagnie des water works ... $46¾
25 do ... 46
100 do A 10 ... 46
10,000 Louisiana 7's A 30 et int ... 51
500 Act 93 Cts ... 29¼

BULLETIN COMMERCIAL.

Samedi soir, 13 novembre 1880.

COTON—Nous comptons 100 balles addition nette d'hier. Les ventes aujourd'hui embrassent 5000 balles à des prix n'exigeant que quelques changements dans nos cotes.

Nous donnons aussi les chiffres et le rapport de l'Exchange comme ci dessous:

BASE DE CLASSIFICATION AMERICAINE.

	Cotes générales.	Cotes de l'Ex.
Inférieur	6¼@7	—
Low ordinary	7¼@7¾	7¼
Ordinary	8¼@8¾	8¾
Strict ordinary	8¾@9	—
Good ordinary	9¼@9¾	9¼
Strict good ordinary	9¾@9¾	—
Low middling	9⅞@10⅛	10
Strict low middling	10¼@10⅜	—
Middling	10⅝@10⅞	10½
Strict middling	11@11¼	—
Good middling	11¼@11½	11¼
Middling fair	12¼@12½	12¼
Fair	—@13	—

Aujourd'hui à midi le middling était coté: Galveston 10¼, à Mobile à 10¼ à 10⅜, à Savannah à 10¼, à Charleston à 10 3[16 à 10¼, à Wilmington à 10⅜, à Norfolk à 10¼, à Baltimore à 10¾, à New York à 10 15[16, à Boston à 11¼, à Memphis à 10¼, à Augusta à 10¼, à Philadelphie à 11¼, à Cincinnati à 10¼ et à St-Louis à 10¼.

L'Exchange rapporte: Ventes 7000 balles y compris 2750 hier après 2 30 P. M.

—ETAT DU MARCHE AU COTON—

		Balles
Stock en mains le 1er septembre 1880		32 197
Arrivé depuis le dernier état	6 836	
Précédemment	488,912	495 748
Total		527 945
Exporté aujourd'hui	5 720	
Exporté précédemment	343,699	349 428
Stock en mains ce soir		188 517
Stock même temps l'année dernière		190 219

Reçu depuis hier soir 371 balles contre 8443 samedi dernier et 8779 l'année dernière.

TABAC—Le marché continue à être calme. Les Cutting grades sont en demande à des prix pleins et cotés 4¼ à 7¼ pour lugs et 7 à 14 pour leaf. Pour les autres qualités

Nous cotons comme suit:

Lugs ... @4¼
Good ... 4¼@5
Low leaf ... 5¼@5½
Medium ... 6¼@7
Good et Fine ... 7¼@8
Selections ... 10@12

Reçu depuis hier soir 5 boucauts, exporté 1 ... stock en mains d'après notre compte courant 7[illegible] boucauts.

SUCRE—Reçu ce matin 1280 boucauts et 41 barils. Exporté 415 boucauts et 602 barils. Les recettes de la semaine ont été faibles et la demande est très bonne pour l'exportation. La recette a été vendue au landing à des prix pleins.

Nous cotons:

Inférieur ... 3¼@4
Common ... 4¼@4½
Good common ... 5@5¼
Fair ... @5⅜
Good fair ... @6
Fully fair ... @6¼
Prime ... 6⅞@7
Strictly prime ... @7¼
Choice ...
Seconds ... 4⅝@7½
Jaune clarifié ... 7⅝@7¾
Gray Clarified ... 7¾@8
Off whites clarifié ... 7⅞@8
Whites clarifié ... 8@8¼
Standard white clarifié ... @8½

MELASSE—Reçu ce matin 2976 barils. Exporté 1588. Bonne demande à des prix fermes.

Nous cotons: à gallon

Common ... 30@33
Centrifugal ... 24@38
Fair ... 34@36
Prime ... 37@39
Strictly prime ... 40@42
Choice ... 43@44

FARINE—Reçu ce matin 2726 barils. Très calme mais ferme avec un très faible stock en mains. Vendu 487 barils dont 100 à $4.70, 80 à $5.55, 70 et 200 à $5.90, 25 à $6 et 165 demi barils à $3.12½.

Nous cotons: le baril

Fine ... 3 00 @3 25
Superfine ... 3 25 @3 75
Single extra ... 4 00 @4 25
Double extra ... 4 50 @4 75
Treble extra ... 5 00 @5 25
Family extra ... 5 40 @5 55
Choix ... 5 70 @5 80
Fancy ... 6 00 @6 25

MINNESOTA.

Bakers grades ... 5 75 @6 25
Patent ... 6 00 @8 50

Aux marchands et grocers 25c de plus.

VIANDES SALÉES SÈCHES—Les épaules sont rares et en demande à 5¼c loose. 5¾ à 5⅞ packed sur place et 5¼ à arriver. Nous cotons clear rib sides à 7¾ à 7⅞c, clear sides 8¼c.

BŒUF—Le bœuf se vend western à $9.00 à $11 le baril, et $6.00 le demi-baril. Fulton Market à $7 50 le demi baril.

JAMBON—Rare. Nous cotons: choice sugar cured canvassed small size à 10¼ à 10¾c; medium average 10 à 10¼c, large size 9½ à 9¾c, uncanvassed 8¼ à 9c.

GRAISSE—Nous cotons en tierçons refined à 9¼c, prime steam 8¾c. en barillets refined à 9¾c, en baquets à 10 à 10¼c.

Au détail il faut payer ½c de plus.

BACON—Calme. Nous cotons les épaules à 5¾, clear rib sides à 8¾c clear sides à 8⅞c.

Au détail épaules à 5⅞c, clear rib sides à 9c, clear sides à 9¼c.

BREAKFAST BACON—Calme à 10c la livre.

PORC—Le mess est rare et coté à $14,50; au détail à $15,25 à $15,50.

WHISKEY—Nous cotons le whiskey de l'ouest supérieur à $1,08 le gallon, le rectifié de l'ouest à $1,05 à $1,10. Bourbon patent à $1.25 à $1.50 straight $1.75 à $3.50, selon l'âge et la qualité.

MAIS—L'approvisionnement est épuisé. Bonne demande, vendu 1700 sacs blanc nouveau à 58c. 250 blanc vieux et 500 choix jaune à 60c le boisseau.

MAIS EN GRENIER—Pas de stock en mains et en demande. Nous cotons le mêlé à arriver à 54c le boisseau f. o. b.

BLÉ—Pas de stock et en demande. nous cotons le red winter No 2 à arriver à $1,18 f. o. b.

AVOINE—Faible approvisionnement et bonne demande, prix faciles, vendu 200 et 300 sacs à 45c le boisseau.

SON—Rare et calme, vendu 100 sacs à $1,05 les 100 livres.

FOIN—Le stock et la recette sont faibles. Bonne demande, vendu 250 balles strictly prime à $23.50 le tonneau.

MOUSSE—Calme. Nous cotons la mêlée à 2½c. la noire à 3½c. la livre.

VOLAILLES—Nous cotons: la douz.

Grosses volailles de l'ouest ... $ @$ 4.00
Poulets ... 2.00@ 3.00
Canards ... 2.00@ 3.00
Oies ... @ 5.00
Dindes ... 8.00@10.00

ŒUFS—Nous cotons les œufs de l'ouest à 20 à 25c la douzaine, ceux de la Louisiane à 25 à 30c.

POMMES DE TERRE—Nous cotons les pommes de terre Louisville Rossetts à $2 20 à $2 25, Early Rose à $2,30 à $2,35, Iowa Early Rose $1,90 le baril, les oignons à $3.75 à $4; les pommes à $2,50 à $3; les choux à $14 à $15 les 100 têtes, la choucroute à $7.75 à $8 le baril et $4.25 le demi baril.

BEURRE—Nous cotons: western creamery fancy 32 à 33c, western creamery choice à 30 à 31c, New York creamery 30 à 31c, New York dairy choice à 26 à 27c, do dairy prime à 23 à 24c, do good à 20 à 21c, western dairy choice à 26 à 27c, do prime 22 à 23c, do good 18 à 19c, do fair 15 à 16c, inferior western 12 à 14c la livre.

CAFÉ—Marché calme. Stock en premières mains 12,303 sacs, en mains des marchands 16,532.

Nous cotons pour les cargaisons la livre

Ordinaire ... 11¾@12
Fair ... @14
Good ... 14¼@14½
Prime ... 14¾@15

Pour le détail:

Ordinaire ... 12 @12¼
Fair ... @14¼
Good ... 14½@14¾
Prime ... 15 @15¼

Nous sommes redevables à M. E. Cottraux sur les télégrammes suivants de Rio Janeiro du 9 oct. et de New York du 11 oct. 1880: Reçu 115,000 sacs. Achats pour l'Europe 45,000, pour les Etats-Unis 65,000, prix 7[100, stock 200,000 sacs, change 23¾, moyenne de la recette quotidienne 164,000 sacs.

RIZ—Il arrive facilement et se vend sur le champ à des prix pleins.

Nous cotons: la livre

Clean No. 2 ... 3¾@3
Common ... 3¼@4
Ordinary ... 4¼@4½
Fair ... 4⅞@5
Good ... 5¼@5½
Prime ... 5½@5¾
Choice ... 5¾@6

RIZ BRUT—Il se vend à $2,00 à $3.50 le baril.

SEL—Nous cotons: $1,02½ à $1,05 le sac pour le coarse, $1,40 à $1,45 le fine, Turks Island 30 à 35c. sel de table en poches 3 à 7c pièce, selon la grandeur.

PEAUX Aux abattoirs.

Steer hides, 70 livres et au dessus ... 8 @8½
do au dessous de 70 livres ... 6½@ 7
Kips, 14 à 30 lbs ... 8 @8½
Peaux de veaux, pièce ... @ 75
Green salted de la campagne, par lb ... 8½@ 9
Dry Flint " ... 13½@14
Dry Salted " ... 11¼@12½
Peaux endommagées 2[3 du prix ... — @ —

SUIF—

Prime City rendered par lb ... — @ 6¼
Country " ... — @ 5¼

CORNES—

Cornes de bœuf, pièce ... — @ 5
do vaches ... — @ 2

CIRE D'ABEILLE—

Prime Jaune, par lb ... 19 @20

LAINE—

Lake par lb ... 26 @27
Louisiana ... 24 @25
Burry ... 12 @15

DOUVES EN CHENE—Nous cotons: Extra pipe 60 pcs $165@$170; extra pipe 56 pcs $135@$140 light pipe 56 pcs $105@$110; extra boucauts 48 pcs $120@$125; extra claret $90@$100. Les douves en chalands, $100@$130, suivant leur qualité.

CHARBON—Le Pittsburg se vend aux bateaux à 50c la boîte; en gros à 32½@5c, au détail 50 à 60c le baril et $6 le boucaut.

MATÉRIAUX de CONSTRUCTION TONNELLERIE, &c.

Tableau de prix fourni et corrigé par L. W. Miller & Co., No 26 Union street. [Nous le publions en anglais pour ne pas nuire à l'exactitude des termes].

Market active and prices steady.

Car Sills—$12 for common to $50, clear 60 feet long.
Car Flooring—$10 rough to $16 D. & M.
Tank Stuff—$16 à $22.
Car Roofing—$16 rough to $24 dressed.
Bridge Timber—$12 for 18 feet long to $30 60 feet long.
D & M Flooring—$12 for the blue to $18,50 for standard.
Step Stuff—$16 dry to $14 green.
Framing and Box Lumber—$8 à $15.
Black Walnut of good quality is taken for home consumption at say $35 for good mill run lumber and 40c per cubic foot for shipping logs. (None in market.)
Flitch and Square Edged Plank are worth $35 à $45 as to quality.
Round Logs—$15 per M.
Square Edged 20c per cubic foot.
Mahogany—8 à 9c for medium and 9 à 11c for large logs is considered a fair price for cargo lots.
Spanish Cedar—Good cargoes are dull à 6 à 8c as to quality and terms of payment.

LHOTE & CO.

per m feet

Framing Lumber cut to sizes, Pine $15 à 16 00
Promiscuous Scantling ... 12 00
Tongue and Grooved Pine Flooring, 1¼ ... $22 50 25 00
Pine Ceiling, ⅝ 14 00 à 15 00
Gallery Flooring, Pine 1¼ ... $32 50
" " Cypress 1¼ ... $40 00
" " Cypress, cut to lengths $45 00
Weather Boards, Pine, rough ... $15 00
" " Cypress ... $25 00
" " Pine dressed ... $16 à 18 00
" " Cypress dressed ... $30 00
Dressed Shelving, Pine ... $20 00
" " Cypress ... $30 à 35 00
Dressed Base Boards, Pine ... $20 00
" " Cypress ... $30 00
Cypress Shingles 20 inch ... $3 75@$4 25
Plastering Laths ... $1 75
Wharf Timber, per running foot ... 10c

SASHES AND BLINDS.

Size of lights.	Thickness of sash	Size of 2 light wind'ws width, height	Price of sash per pair, glazed	Price of blinds pr pr roll'g or stationary
8x10	1¼	2. 4¼ 3.10	$ 35 $1 35	$1 50
10x12	1¼	2 10¼ 4 6	.55 1.70	2 00
10x14	1¼	2 10¼ 5 2¼	.60 2.10	2 35
10x15	1¼	2 10¼ 5 6¼	.75 2 65	2 80
10x16	1¼	2 10¼ 5 10¼	.90 2 75	2 76
10x16	1¼	2 10¼ 5 10¼	1 00 2 90	3 00
10x18	1¼	2 10¼ 6 7	1.10 2 35	3 55
11x16	1¼	3 4¼ 5 10¼	1 15 3 20	3 75
12x16	1¼	3 4¼ 5 10¼	1.15 3 20	4.00

All Sash made plain. For Sash Checked and Hung add 20 cents per pair. All Blinds made Half Rolling except otherwise ordered, and 1¼ inches longer than Sash.

PANEL DOORS

Size	Thick-ness.	Price
2. 6x7 0	1¼	$2 10
2. 8x7 0	1¼	2 20
2 10x7 0	1¼	2 25
2 10x7 6	1¼	2 50
3 0x7 0	1¼	2 30
2. 0x7 0	1¼	2 70
3. 0x8 0	1¼	3 00

LUMBER—YARD PRICES.

We quote,

Yellow pine for building ... Per M feet
Furnished to Sizes up to 6x8 32
Dods or ... 13 00@14 00
Boards or strips and 32 feet long special rates
1 1¼ and 1¼x12 merch ... 14 00@16 00
Sheathing ... 9 00@11 00
Weather board, rough ... 14 00@15 00
" ... 15 00@16 00
Flooring dressed 1¼ merch ... 28 00@28 50
" clear ... 30 00@35 00
" fancy ... 35 50@40 00
" 1¼ merch ... 22 50@25 00
Ceiling ⅝ to ¾ ... 12 00@15 00
" clear face ... 18 00@20 00
Shelving dressed both sides ... 18 00@20 00
Base one side ... 16 00@18 00

Cypress.

Sills fence posts, Sleepers, etc ... 22 00@25 00
Boards 1 1¼ 1½ à 2 inch prime seasoned ... 30 00@32 50
Do do ... 35 00@40 00
Shingles ... Per M
20 inch clear ... 4 00@ 4 25
merch ... 3 50@ 4 00
Plastering laths ... 1 75@ —

Marché aux Bestiaux.

Opérations de la semaine

	Arrivés	Vendu	Stock
Bœufs du Texas	1303	1392	480
Veaux	401	707	54
Cochons	392	399	—
Moutons	1501	799	732
Vaches à lait	27	30	25

PRIX DES BESTIAUX

Bœufs de Texas nourris au maïs, de choix, par liv. brute ... 4¼@ 5
do 1re qualité ... 3¼@ 4
do 2e do ... 2½@
do 3e do ... —@ 2
Bœufs du Texas choix par tête $ — $30@$35
do 1re qualité ... $25@$28
do 2e do ... $15@$18
do 3e do ... @12
Cochons, 1re qualité, par lb brute ... 4½@5¼
do 2e do ... 3¾@4
do 3e do ... 2½@
Moutons 1re qual. par tête ... $ 3 50@$ 4
do 2e do ... $ 2 50@$ 3 00
do 3e do ... $ 1 50@$ 2 00
Vaches laitières, 1re qualité par tête ... $40 00@$65 00
Vaches laitières, 2me qualité par tête ... $25 00@$35 00
Vaches du Texas avec veaux ... $ — @ —
Veaux, 1re qualité par tête ... $ 8 00@$ 9 00
do 2e ... $ 6 00@$ 7 00
Veaux d'un an 1re qualité ... $ —
Veaux d'un an 2e qualité par tête ... $ 9 50@$10 00

CHEVAUX ET MULETS

Prix du Marché.

Le tableau de prix qui suit nous est fourni par MM. Alford, Bettis & Co, 121 rue Baronne:

Chevaux communs ... $ 60 à $100
Bons chevaux de trait ... 100 à 140
Chevaux de monture et de voiture ... 125 à 175
do do extra ... 175 à 250
Mules petits et communs ... 85 à 120
Mulets pour rizières ... 120 à 150
Mulets qualité moyenne ... 150 à 175
Bons mulets pour habitations ... 175 à 210
Mulets de choix pour ville et charrette ... 210 à 235

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur

LUNDI, 15 NOVEMBRE 1880

Arkansas City ... THOMPSON DEAN, à 5 P. M.
Bayou Sara ... E. J. GAY, à 5 P. M.
Ben Turcaud ... BELLE à 12 M
Haut du fleuve ... WHISPER à 5 P. M.
Bas du fleuve ... SUNBEAM, à 10 A. M.
Bas du fleuve ... DAISY, à 6 A. M.
Bas du fleuve ... ALVIN à 10 A. M.

BULLETIN MARITIME.

SAMEDI, 13 NOVEMBRE 1880

EXPÉDIÉS EN DOUANE

Navire Thomas Lord, Hall, Havre.
Steamship (ang) Capri, Butchart, Anvers.
Steamship New York, Quick, New York.
Goélette (ang) Royalist, Bodden, Santiago de Cuba.

ARRIVÉS

Steamship New Orleans, Halsey, New York.
Barque (amér) Oneco, Clarke, New York.
Barque (ital) Amatra, Scaladra, Nedcastle.
Steamship (ang) Texas, Prowse, Liverpool via la Corogne et la Havane.
Steamship (allé) Prinz Friedrich Carl, Mohr, Havane.
Goélette Clara S. Salvador de Grand Caillou.
[Au Vieux Bassin]
Goélette Reporter, —, de la Rivière Amite.

BATEAUX A VAPEUR.

Jesse K Bell, Sinnott, du Delta.
St Mary, O Pry, du bas du fleuve.
Big Sunflower, Ranson, du haut du fleuve.
Belle of the Coast, Aucoin, de Donaldsonville.
City of Alton, Bixby, de St. Louis.
John W Cannon, Libano, du Bayou Sara.
Sunbeam, Bietry, de la Quarantaine.

Au Nouveau Bassin.

Alice, —, de Hope Villa.

EXPORTATIONS

HAVRE—par navire Thos Lord, 4469 balles coton, 10 barils huile graine coton, 1 caisse cigarettes, 2700 merrains.

ANVERS—par steamship Capri, 63,400 boisseaux maïs en grenier. 1000 sacs à graine.

NEW YORK—par steamship New York—1350 balles coton, 1600 barils mélasse, 225 boucauts en cre, 1766 sacs laine, 175 pièces cèdre, 1100 peaux sèches, 375 colis peaux W S, 260 colis m'dises diverses.

SANTIAGO—par goélette Royalist 450 barils fertilisateurs 430 pièces bois de pin, 600 paquets bois.

IMPORTATIONS.

LIVERPOOL VIA LA COROGNE & LA HAVANE—par steamship Texas 38,000 briques, 4200 paquets cercles pour balles coton, 200 tambours soda, 59 tierçons cendres soda, 140 soda cristaline, 17 balles sacs, 921 boites ferblanc, 729 barils M T, 200 caisses raisins, 10 caisses m'dises, à ordre, 950 boites ferblanc, St Louis Stamping Co, 2 caisses m'dises, C Callier, 1 caisse m'dises, Viple & Perot, 6 colis m'dises, C Trouilly, 14 colis m'dises, M St Cyr, 20 caisses m'dises, S V Fortune, 23 colis m'dises, A Marks Bros, 4 colis m'dises, Don José Ban an, 2 balles sacs, Glover & Odendahl, 1 caisse m'dises, C C Crawford, 52 colis m'dises, Anderson & Sampson, 17 caisses pioches, Stauffer, Macready & co, 6 colis m'dises, D H Holmes & co, 4 caisses m'dises, Bateson Bowling & co, 20 colis poteries, Manuel Payro, 30 caisses sel, Clark & Meader, 613 boites ferblanc, Phelps Dodge & co, 4 caisses m'dises, 25 tambours soda caustic, E J Hart & co, 8 balles sacs, L Ranger & co, 6 caisses quincaillerie, H De Verges & co, 16 caisses houes, Rice, Born & co, 1 caisse quincaillerie, 7 boucauts quincaillerie, 14 caisses capsules percussion, 21 colis poteries, A Olivier, 900 sacs sel, Fowler Bros, 3375 sacs sel, 30 douzaines nattes, Jackson & Kilpatrick, 54 colis m'dises, 75 colis poteries, Jno Gauche, 10 caisses m'dises, Aug Koenig Bros, 394 barils raisins, W D Clark, 598 barils raisins, 99 demi barils raisins, Silas Weeks & co, 40 caisses poissons, 50 caisses m'dises, Barrett & Xiques, 39 colis poteries, Stratton & Mayer, 1 caisse m'dises J Savage, Haycock & Hilfrich, 203 colis acier, E H Linley, 100 colis vin, 2 caisses saucisses, A M & J Sarl, 8 caisses m'dises, Olympe Boisse, 9 caisses m'dises, H Damiens, 3 caisses m'dises, H Montreuil, 1 caisse m'dises, J Bayle, 1 caisse m'dises, L Guiot, 1 caisse m'dises, M Gollard, 1 colis m'dises, R Froetscher, 7 colis m'dises, A B Griswold & co, 13 colis m'dises, M Crottes.

HAVANE—par steamship Chase—2 caisses sucreries et pâtes, A M & J Solari—10 m... d'oranges, F Sancho, *3000 en espèces, Gordon & Gomila.

NEW YORK—par barque Oneco, 100 barils pommes de terre, 1000 barils ciment, 414 tonnes charbon, lot d'ardoises et m'dises diverses.

NEW YORK—par steamship New Orleans, Marchandises assorties.

Arrivages de Produits.

DELTA—par steamer Jesse K Bell, 1499 balles coton, 2137 sacs graines coton, 22 barils mélasse, 3 boucauts sucre.

BAS DU FLEUVE—par steamer St Mary, 1 5 boucauts sucre, 66 barils sucre, 57 barils riz, 94 barils mélasse, 366 sacs riz brut.

HAUT DU FLEUVE—par steamer Big Sunflower, 40 boucauts sucre, 262 barils mélasse, 102 sacs riz brut.

DONALDSONVILLE—par steamer Belle of the Coast, 181 boucauts sucre, 841 barils mélasse, 180 sacs riz brut.

ST LOUIS—par steamer City of Alton, 352 balles coton et fret assorti.

BAYOU SARA—par steamer John W Cannon, 218 balles coton, 376 sacs graines coton, 1 sacs coton en graine, 50 sacs riz brut, 338 boucauts sucre, 694 barils mélasse.

GRAND CAILLOU—par goélette Clara S, 49 barils mélasse.

QUARANTAINE—par steamer Sunbeam, 64 barils riz, 186 sacs riz brut.

HOPE VILLA—par steamer Alice, 6 balles coton, 8 sacs coton en graine.

RIVIERE AMITE—par goélette Reporter, 13 balles coton.

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY—556 balles coton, 1 sac coton en graine, 239 sacs riz brut, 2 citernes sirop, 295 boucauts sucre, 297 barils sucre, 444 barils mélasse.

—Train No 2—807 balles coton.

NEW ORLEANS & MOBILE RAIL ROAD, divers à ordre.

—Train No 2, 762 balles coton.

CHICAGO, ST. LOUIS & N. ORLEANS R.R.—4463 balles coton.

LISTE DE NAVIRES.

En partance pour la Nouvelle-Orléans

NEW YORK

Steamship Lone Star, Quick ... parti 10 nov
Steamship Compton, Cowie ... expédié 5 nov
Steamship Rancenthau, Hunter ... parti 6 nov
Steamship New Orleans, Halsey ... parti 6 nov
Steamship Morgan City, Adams ... parti 6 nov
Barque Oneco, Clark ... partie 20 oct
Barque Cora E McNiel, Crowell ... partie 25 oct
Goélette Wm E Clowes, Dickinson, en chargement 25 oct

BOSTON

Navire Cromwell, Barstow ... parti 28 oct

BATH ME.

Navire Caledonia, Potter ... parti 12 oct

PHILADELPHIE

Goélette J S Wood, Smith ... expédiée 15 oct

LIVERPOOL

Steamship St Louis, McAuley ... parti 26 oct
Steamship Statesman, Hughes ... parti 30 oct
Steamship Tasmanian, Suhr ... parti 16 oct
Steamship Stanmore, Raine ... parti 25 sept
Navire Prince Charlie, Rankin ... parti 20 oct
Navire Dreadnought, Barton ... parti 13 oct
Navire Her Majesty, Leahy ... parti 24 sept
Navire Streatley, Cousins ... parti 9 oct
Navire Advice, Vincent ... parti 7 oct
Navire Lady Rowena, Johnstone ... partie 6 oct
Navire Bombay, Petersen ... parti 1e sept
Navire Empire of Peace, King ... parti 10 oct
Navire Western Empire, Graves ... parti 24 sept
Navire Stowell Brown, Wadman ... parti 2 oct
Navire Swallow, Duncan ... parti 23 sept
Navire Theobald, Waterhouse ... parti 25 août
Navire Hercules, Neilsen ... parti 9 oct
Barque Vancouver, Jones ... en chargement 7 oct
Barque Queen of Nations, Edwards, en chargement 25 sept
Barque Winnimera, McIntyre ... partie 29 sept

LONDRES

Navire Lizzie Burrill, Morrill ... parti 30 sept
Navire Edgar Crosby ... parti 20 sept
Navire Nina Mickelsen ... parti 5 oct
Navire Niagara, Pickard ... parti 26 sept

NEWPORT

Steamship Escurial, Adair ... parti 28 sept

GREENOCK

Barque Annie Burrill, Murphy ... partie 15 sept

SHIELDS

Steamship Adirondack, Watson ... parti 26 oct

HULL ANG

Navire Antelope, Chetey ... parti 7 nov

MIDDLESBORO

Navire Leviathan, Morfjeld ... parti 6 nov

SOUTHAMPTON

Barque Timour, Melby ... partie 3 oct

GLOUCESTER

Barque Zacharia Lindberg en chargement 21 oct

CARDIFF

Steamship Bengal, Stewart ... parti 25 sept

HULL ANG.

Navire Paradox, Chase ... parti 26 oct
Barque Lesseps, Ebertson ... partie 30 août

PLYMOUTH

Barque Azra, Hodge ... partie 18 sept

BELFAST

Navire Warsaw, Brady ... parti 13 oct

WATERFORD

Barque Holden, Jorgensen ... partie 1er oct

LYNN

Navire Imperatore, Henricksen ... parti 6 oct

BARROW

Navire Fylgia, Jensen ... parti 6 oct

LONDONDERRY

Barque Gwendoline, Cassidy ... partie 19 oct

SHARPNESS

Barque Nelson ... partie 1e oct

LEITH

Barque Matteo, Premuda ... partie 8 oct

GALWAY

Barque Embla, McKenzie ... partie 21 oct

ABERDEEN

Barque Industrie, Nelson ... partie 1e oct

PORT GLASGOW

Navire Mount Pleasant, Guthrie ... partie 1 nov

LIMERICK

Barque Ole Clausen ... partie 14 oct

DUBLIN

Navire British Queen, Ellis ... parti 13 oct
Barque Catarina Cavace, Ruggiero ... partie 21 oct
Barque Nuovo Ottarina, Attanasio ... partie 9 sept

CORK

Barque Euro Cagetelle ... partie 8 sept
Barque Gnaemo, Thomson ... partie 6 sept

QUEENSTOWN

Barque Maria Stoneman, Baker ... partie 10 oct
Brick Mater Marcich ... partie 5 oct

HAVRE

Navire Algoma, Groves ... parti 11 oct
Navire Nandrau, Dorn & Cousins ... parti 16 août
Navire Scotia, Oliver ... parti 26 sept
Barque H D Brookman, Pettigrew ... parti 21 oct
Barque Hilda, Landgren ... partie 10 oct

BORDEAUX

Barque Oasis, Williams ... partie 27 oct
Barque Gioria, Premuda ... partie 5 oct
Barque Alphonse et Marie, No 2, Privat, en chargement 1er oct
Barque Alma, Wexholt ... partie 6 oct
Barque Secondo Fiume ... en chargement 5 oct
Barque Anna Figli, Cafolla ... partie 31 août
Barque Evening Star, Nevig ... partie 2 sept

MARSEILLE

Steamship Alexandre Bixio ... en chargement 12 oct
Steamship Provincia, Creizel ... parti 7 sept
Barque Agar, Ivancich ... partie 31 août

ROUEN

Barque Francis Herbert, — ... partie 26 sept
Barque Norman, — ... partie 26 sept

DUNQUERQUE

Barque Genitori, Tarabochia, Tarabochia, partie 8 oct
Barque Leonida, Risso ... partie 8 oct
Barque Marie, Dominick ... partie 8 oct
Barque Teresina, Lauritzen ... partie 6 sept
Barque Rosira — ... partie 30 sept
Barque Cap. Christensen ... partie 28 sept

CETTE

Barque Grand Seng, Dunnich ... partie 27 sept
Barque Atlantique, Belgand ... partie 11 sept
Barque Georges Jean ... partie 11 sept

ST NAZAIRE

Barque Scots Bay, Murray ... partie 11 oct

ANVERS

Navire Geo A Holt, Norton ... parti 9 oct
Navire Annie M Law, Crosby ... parti 25 sept
Navire Mataura, Hosmer ... parti 28 sept

HAMBOURG

Navire Doris, Herbeth ... parti 25 sept
Navire Charlie Baker, Hilton ... parti 8 oct

BRÊME

Navire Isaur, Geun ... parti 22 oct
Barque Senator Iken, Lenz ... parti 5 oct
Navire Gustav & Oscar, Hartmann ... parti 5 oct
Navire Walter D Wallett, Hatfield ... parti 18 sept
Navire Diamant, Lankenau ... parti 27 sept
Navire Adorna, Buchler ... parti 8 sept
Navire Constantia, Kuehlken ... parti 5 sept

GOTHENBURG

Barque Erna, Asbjornsen ... partie 14 sept

GOTTENBERG

Navire Herbert C Hall, Ladd ... parti 20 sept

SLIGO

Barque Nerea, Luyk ... partie 27 sept

GIJON

Barque Léopold et Marie, Descalle, partie 1er oct

CADIZ

Barque Ceres, Henderson ... partie 2 oct

ULLOA

Barque P C Merryman, Young ... partie 12 oct

MONTEVIDEO

Navire Royal Charlie, Scott ... parti 13 sept

LISBONNE

Barque Zaffio, Russo ... partie 11 oct
Barque Aurora, Jaccarino ... partie 19 oct
Barque Samuel, Flagstad ... partie 20 oct
Barque Ercale, Cacace ... partie 15 oct

LUSSINPICCOLO

Barque Hiperion, Zar ... partie 15 oct

SEVILLE

Barque Nannie T Bell, Fitts ... partie 19 oct

BARCELONE

Barque Livo, Bussanich ... partie 14 oct
Steamship Castilla, — ... parti 3 oct
Barque Maria Canni ... partie 14 oct

SAVONNE

Barque Francisca G, Genola ... partie 9 sep

GÊNES

Steamship Alsatian — ... parti 5 oct
Navire Aurora J, Ivancich ... parti 20 oct
Barque Scioto, Flowers ... partie 19 oct

TRIESTE

Navire Marcia C Day, Ross ... parti 8 oct

RIO DE JANEIRO

Navire Eagle, Jones ... parti 23 sep
Navire King Cenric, Beest ... parti 27 sept
Barque Ulrika, Jonnes ... partie 24 sept
Barque Louise et Georgine, Meyer, en charg 5 oct
Barque Vesta, Eide ... en chargement 5 oct
Brick Sylfid, Ohlsen ... en chargement 5 oct

PALMA

Barque Theresa, Cardona ... partie 6 oct

GIBRALTAR

Steamship Lumly Castle, Loy ... expédié 6 oct

MAASLUIS

Barque Mata, Manvich ... partie 8 oct
Barque Belville La Provost ... partie 23 sept
Barque Bridgeport, Morgan ... partie 25 sept
Barque Katinka — ... partie 25 sept
Barque Reine des Anges, Duhamel, partie 25 août

MEDAILLES

Décernées à l'Exposition Universelle de Paris de 1878.

MALAKOFF BITTERS

qui, comme l'indiquent les médailles ci dessus, a remporté le prix à la dernière exposition de Paris. C'est un cordial agréable et savoureux, un stimulant sain composé d'ingrédiens aromatiques et amers, un fortifiant et un tonique d'une efficacité reconnue par la Faculté Médicale de la Louisiane. Ce bitter est spécialement propre à l'usage des familles.

ALPH. WALZ,
26 RUE CONTI,
PROPRIETAIRE et FABRICANT.